



Salgótarján Megyei Jogú Város
Polgármestere

Ikt.szám: 36.736-2/2021.

**Javaslat
kölcson nyújtására a Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat részére**

Tisztelt Közgyűlés!

Salgótarján Megyei Jogú Város Szlovák Nemzetiségi Önkormányzata (a továbbiakban: SZNÖ) tájékoztatta Salgótarján Megyei Jogú Város Önkormányzatát (a továbbiakban: Önkormányzat), hogy a koronavírus világjárvány miatt tervezett programjainak egy részét nem lehetett megvalósítani.

Az SZNÖ sikeresen pályázott a HACS programban, mely alapján 5 millió forintot nyert a programjaira, melyből három programot sikeresen be is fejezett.

A pályázat utolsó programját 2021. november 06-án tartották volna meg Salgótarjánban, azonban a járványhelyzet szlovákiai súlyosbodása következtében a beszercebányai Állami Operaház nem tudta vállalni az előadást. Az SZNÖ ezért kezdeményezte a program időpontjának 2022. tavaszára történő módosítását – ami a likviditási problémát is megoldotta volna – de azt a tájékoztatást kapták, hogy a projektet 2021. november 30-ig be kell fejezniük. Ezért az utolsó program megrendezésére módosítási kérelmet nyújtottak be.

A pályázat utolsó mérföldkövéhez kapcsolódó kifizetéseket legkésőbb 2021. november 30-ig kell az SZNÖ-nek teljesítenie. Valószínűsíthető azonban, hogy az igényelt támogatási összeget e határidőig nem fogja megkapni az SZNÖ, így fennáll a veszélye annak, hogy nem fognak tudni határidőben teljesíteni.

Mindezekre tekintettel az SZNÖ elnöke 2021. november 3. napján kelt megkeresésében kezdeményezte az Önkormányzatnál 1.000.000 Ft, azaz egymillió forint összegű visszatérítendő kamatmentes kölcsön nyújtását az SZNÖ részére, 2022. június 30. napjáig történő visszafizetési határidővel.

A fentiek alapján javasolom a Tisztelt Közgyűlésnek a határozati javaslat elfogadását.

Határozati javaslat

Salgótarján Megyei Jogú Város Önkormányzatának Közgyűlése Salgótarján Megyei Jogú Város Szlovák Nemzetiségi Önkormányzata részére legfeljebb 1.000.000 Ft, azaz egymillió forint összegű kamatmentes kölcsönt jóváhagy, 2022. június 30. napjáig történő visszafizetési határidővel.

A Közgyűlés felhatalmazza a polgármestert az 1.sz. melléklet szerinti kölcsönszerződés aláírására.

Határidő: értelemszerűen

Felelős: Fekete Zsolt polgármester

Salgótarján, 2021. november 11.


Fekete Zsolt
polgármester



Kölcsönszerződés

amely létrejött egyrészről **Salgótarján Megyei Jogú Város Önkormányzata** (székhely: 3100 Salgótarján, Múzeum tér 1., törzskönyvi azonosító szám: 735287, adószám: 15735289-2-12, KSH statisztikai számjele: 15735289-8411-321-12, képviseli: Fekete Zsolt polgármester) mint kölcsönadó (továbbiakban: **Kölcsönadó**), másrészről **Salgótarján Megyei Jogú Város Szlovák Nemzetiségi Önkormányzata** (3100 Salgótarján, Nagysándor József út 12., törzskönyvi azonosító szám: 784724, adószám: 15784726-1-12, képviseli: dr. Egyed Ferdinánd elnök) mint kölcsönvevő (továbbiakban: **Kölcsönvevő**) - együttes említésük esetén **Felek** - között alulírott helyen és időben a következő feltételekkel:

1. A Kölcsönadó kölcsönad a Kölcsönvevőnek a HACS program megvalósítása érdekében legfeljebb 1.000.000, - Ft-ot, azaz egymillió forintot.
Felek rögzítik, hogy a jelen szerződés tárgyát képező kölcsön összege legfeljebb 1.000.000 Ft, azaz egymillió forint. Kölcsönvevő 2021. december 31-ig köteles írásban tájékoztatni Kölcsönadót arról, hogy a keretösszegeből a program megvalósítása érdekében mekkora összegre tart igényt. Kölcsönadó az így igényelt összeget Kölcsönvevő 10400786-50526551-89881007 sz. számlájára egy összegben átutalja 2021. december 31-ig.
2. A Kölcsönvevő kötelezettséget vállal arra, hogy az 1. pontban körülírt keretösszegeből írásban igényelt és számára ténylegesen folyósított kölcsönt 2022. június 30-ig a Kölcsönadó 10402142-49565051-57501001 számú számlájára egy összegben visszafizeti.
3. Kölcsönvevő tudomásul veszi, hogy amennyiben a kölcsönösszeget késve fizetné meg, úgy az 1. pontban megjelölt összegben túl a Ptk.6:48.§ szerinti késedelmi kamatot köteles fizetni.
4. A Kölcsönadó előtörlesztést elfogad, melyről Felek előzetesen egyeztetnek.
5. Felek rögzítik, hogy a Ptk. 6:388. § alapján Kölcsönvevő ügyleti kamat és rendelkezésre tartási díj fizetésére nem köteles.
6. Jelen szerződés megkötésére Salgótarján Megyei Jogú Város Önkormányzata Közgyűlésének a .../2021.(.....) számú határozata alapján kerül sor.
7. Jelen szerződésben nem szabályozott kérdésekben a Ptk. rendelkezései az irányadók.
8. A szerződést Felek elolvasás és értelmezés után, mint akaratukkal mindenben megegyezőt jóváhagyólag aláírták.
Salgótarján, 2021. november

.....
Kölcsönadó
Fekete Zsolt
polgármester
Salgótarján Megyei Jogú Város
Önkormányzata

.....
Kölcsönvevő
dr. Egyed Ferdinánd
elnök
Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat

Pénzügyi ellenjegyző:

.....
Egyed Andrásné
irodavezető
2021. november.....